



MERENKULKUHALITUKSEN TIEDOTUSLEHTI

1.12.1986

Helsinki

No 13/86

Merenkulkuhallituksen päätös

laiva-apteekeista annetun merenkulkuhallituksen päätöksen muuttamisesta

Annettu Helsingissä 3 päivänä marraskuuta 1986

Merenkulkuhallitus on muuttanut laiva-apteekeista syyskuun 23 päivänä 1985 antamansa päätöksen 1, 4, 5 ja 8 §:t sekä liitteen B ja lisännyt 1 §:ään 2 momentin seuraavasti:

1 §

Tämän päätöksen mukainen laiva-apteekki tulee olla jokaisessa yli 10 metrin pituisessa kauppa-aluksessa lukuunottamatta jäljempänä mainittuja aluksia.

Laiva-apteekkia ei tarvitse pitää sisäliikenteessä suljetuilla tehdasalueilla puiden lajitteluun, niputukseen ja hinaukseen tai vastaaviin toimintoihin käytettävissä aluksissa eikä sellaisissa uittoaluksissa, joita ei käytetä linjahinaukseen. Edellä mainituissa aluksissa tulee kuitenkin olla sidetarpeet sisältävä ensiapulaatikko.

4 §

Aluksen laiva-apteen luokka määräytyy aluksen lajin, liikennealueen ja henkilömäärän mukaan seuraavasti:

Laiva-apteekki Nro

Sisäliikenne

Kaikki alukset, henkilömäärä enintään 250	1
Kaikki alukset, henkilömäärä yli 250	2

Itämerenliikenne

Kalastusalus, enintään 24 tunnin matkalla	1
Kalastusalus, pitemmällä kuin 24 tunnin matkalla	2
Muu alus, henkilömäärä enintään 250	2 ¹⁾
Muu alus, henkilömäärä yli 250	3

Lähiliikenne

Kaikki alukset, henkilömäärä alle 250	3
Kaikki alukset, henkilömäärä yli 250	4

Kaukoliikenne

Matkustaja-alus, henkilömäärä enintään 250	4
Matkustaja-alus, henkilömäärä yli 250	5
Muu alus, henkilömäärä enintään 20	3
Muu alus, henkilömäärä yli 20	4

1) Aluksella tulee olla lisäksi sidetarpeet sisältävä ensiapulaatikko.

5 §

Muussa kuin sisäliikenteessä kulkeviin aluksiin kuuluvien pelastusveneiden ja -lauttojen varusteisiin tulee kuulua lääkkeitä ja tarvikkeita liitteen B mukainen määrä jokaista sallitun henkilömäärän alkavaa 50 henkeä kohden sekä lyhyt tapaturmien hoito-opas.

8 §

Aluksessa, jossa tämän päätöksen 1 §:n mukaan tulee olla laiva-apteekki, on oltava:

1. tarkoitukseen sopiva lääkärikirja tai ohjevihkonen;
2. jos alusta käytetään muuhun kuin sisäliikenteeseen, tarpeellinen määrä lomakkeita lääkäriltä radioteitse tapahtuvaa tiedustelua varten;
3. tämä päätös, ei kuitenkaan mikäli alukselle riittää laiva-apteekki nro 1.

LIITE B

PELASTUSVENEIDEN JA PELASTUSLAUTTOJEN VARUSTUS

B. SIDETARPEET JA INSTRUMENTIT		määrä/kpl
Hakaneuloja (ruostumattomia) nro 4		12
Harsositeitä (joustavia) 5 m x 8 cm		5
Harsotaitoksia	7,5 cm x 7,5 cm	10
	10 cm x 10 cm	10
Kiinnelaastari eri kokoja;	1 m x 2,5 cm (pikaside, eri kokoja: 20 kpl rasia)	1
Kolmikulmaliinoja (joissa painettu käyttöohje)		4
Pikaside (elastinen) 10 cm x 6 cm		10
Ensiapuopas		1
Sakset		1

Tämä päätös tulee voimaan 1 päivänä joulukuuta 1986.

Helsingissä, 3 päivänä marraskuuta 1986

Pääjohtaja

Jan-Erik Jansson

Ylijohtaja

Heikki Muttilainen



SJÖFARTSSTYRELSENS INFORMATIONSBLAD

1.12.1986

Helsingfors

Nr 13/86

Sjöfartsstyrelsens beslut

om ändring av beslutet om skeppsapotek

Taget i Helsingfors den 3 november 1986

Sjöfartsstyrelsen har i sitt beslut om skeppsapotek 23.9.1985 ändrat 1, 4, 5 och 8 § och bilaga B samt till 1 § fogat ett 2 mom. som följer:

1 §

Varje handelsfartyg av över 10 meters längd med undantag av nedan nämnda fartyg skall ha ett skeppsapotek som följer detta beslut.

Skeppsapotek behövs inte på fartyg i inre fart som på kringgärdade fabriksområden används vid sortering, buntning och bogsering av trävara eller för motsvarande ändamål, inte heller på flottningsfartyg som inte används för linjebogsering. Dessa fartyg skall dock ha en förstahjälpslåda med förbandsartiklar.

4 §

Klassen på fartygs skeppsapotek bestäms med hänsyn till fartygets typ, trafikområde och antal personer på följande sätt:

	Skeppsapotek Nr
<u>Inre fart</u>	
Alla fartyg, personantal högst 250	1
Alla fartyg, personantal över 250	2
<u>Östersjöfart</u>	
Fiskefartyg, vid resa om högst 24 timmar	1
Fiskefartyg, vid resa om mer än 24 timmar	2
Annat fartyg, antal personer högst 250	2 ¹⁾
Annat fartyg, antal personer över 250	3
<u>Närtrafik</u>	
Alla fartyg, antal personer mindre än 250	3
Alla fartyg, antal personer 250 eller mer	4
<u>Fjärrtrafik</u>	
Passagerarfartyg, antal personer högst 250	4
Passagerarfartyg, antal personer över 250	5
Annat fartyg, antal personer högst 20	3
Annat fartyg, antal personer över 20	4

1) Fartyg skall också utrustas med en förstahjälpslåda, som innehåller förbandsartiklar.

5 §

Till utrustningen på livbåtar och livflottar på fartyg i annan än inre fart skall för varje påbörjat antal av 50 personer inom det tillåtna personantalet höra i bilaga B föreskriven mängd läkemedel och förbands- och sjukvårdsartiklar samt en kort handledning i behandlingen av olycksfall.

8 §

På fartyg som enligt 1 § detta beslut skall ha skeppsapotek bör det finnas:

1. för ändamålet lämpad läkarbok eller instruktion;
2. om fartyget nyttjas i annat än inre fart, erforderligt antal formulär för läkarkonsultation per radio;
3. ett exemplar av detta beslut, likväl icke om skeppsapotek nr 1 är tillfyllest ombord.

BILAGA B

UTRUSTNING FÖR RÄDDNINGSBÅTAR OCH RÄDDNINGSFLOTTAR

B. FÖRBANDSMATERIAL OCH INSTRUMENT

mängd/antal

Säkerhetsnålar (rostfria) nr 4	12
Gasbindor (elastiska) 5 m x 8 cm	5
Gasvävskompresser 7,5 cm x 7,5 cm	10
10 cm x 10 cm	10
Häftplåster 1 m x 2,5 cm	1
(snabbplåster av olika storlekar, förpackning med 20 st)	
Mitelladukar (med påtryckt bruksanvisning)	4
Snabbförband (elastiskt) 10 cm x 6 cm	10
Instruktioner för första hjälp	1
Sax	1

Detta beslut träder i kraft den 1 december 1986.

Helsingfors den 3 november 1986

Generaldirektör

Jan-Erik Jansson

Överdirektör

Heikki Mutttilainen